

830 • 江南大学硕士研究生入学考试业务课考试大纲

科目代码: 830

科目名称: 翻译与写作

一、主要考核内容

“翻译”部分主要测试考生的综合语言素质与英汉文化素养,能够根据上下文理解语言现象及其逻辑关系,并运用基本的翻译理论、方法和技巧,较为准确地将英语或汉语转换为语义清晰、语法规范、表达自然的汉语或英语。

“写作”部分主要测试考生的文字表达能力、语言运用能力、逻辑思维能力以及独立的思考和深刻的立意能力。

二、主要参考范围

(以下书籍仅供参考)

1. 《英译中国现代散文选》(1-3 册). 张培基译注, 上海外语教育出版社, 2007;
2. 《英译中国现代散文选》(第 4 册). 张培基译注, 上海外语教育出版社, 2012;
3. 《英汉翻译教程》. 张培基编著, 上海外语教育出版社, 2024;
4. 《英语写作手册》. 丁往道、吴冰等编著, 外语教学与研究出版社, 2025。